

**FORMULAIRE 12**  
**ARTICLE 51**

**AFFIDAVIT CONCERNANT LE RETRAIT DES PUBLICITES ET LE RENVOI DE LA LISTE DES ELECTEURS**

Je, soussigné \_\_\_\_\_, déclare ou jure solennellement que :  
(nom du[de la] candidat[e])

1. J'ai été candidat(e) au poste de \_\_\_\_\_ du  
\_\_\_\_\_ lors des élections organisées le \_\_\_\_\_<sup>e</sup> jour du mois  
de \_\_\_\_\_.
2. J'ai enlevé ou fait en sorte qu'on enlève toutes publicités et tous les documents  
relatifs aux élections qui avaient été affichés en mon nom.
3. Je sais que le fait de ne pas retirer les publicités et les documents relatifs aux  
élections des lieux publics est une infraction à la loi dite *Municipal Elections Act*.
4. J'ai renvoyé toutes les copies de la liste des électeurs qui étaient en ma possession et  
j'ai soit renvoyé, soit détruit, soit effacé toutes les copies électroniques qu'on m'avait  
fournies ou que j'avais préparées moi-même.

Déclaration ou serment fait(e) à \_\_\_\_\_  
dans le comté de \_\_\_\_\_  
en ce \_\_\_\_\_<sup>e</sup> jour du mois de \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_, devant moi

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

(voir article 146)

Candidat(e) (ou agent[e] officiel[le] autorisé  
avec autorisation fournie ci-joint)

**(À ENVOYER DANS LES 7 JOURS SUIVANT LA DATE DES ÉLECTIONS)**

**FORM 12  
SECTION 51**

**AFFIDAVIT RE REMOVAL OF ADVERTISING MATERIALS  
AND RETURN OF LISTS OF ELECTORS**

I, \_\_\_\_\_, solemnly swear (or affirm) that:  
*(name of candidate)*

1. I was a candidate for the office of \_\_\_\_\_ of the \_\_\_\_\_ at the election held on the \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_.
2. I have removed or caused to be removed all advertising and election materials which were posted or displayed on my behalf.
3. I recognize that failure to remove advertising and election materials from public places is a violation of the *Municipal Elections Act*.
4. I have returned all copies of the list of electors in my possession, and I have either returned, destroyed or deleted any electronic copies provided to me or made by me.

Sworn (or affirmed) at \_\_\_\_\_  
in the County of \_\_\_\_\_  
this \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_,  
\_\_\_\_\_, before me

\_\_\_\_\_  
(see Section 146)

\_\_\_\_\_  
Candidate (or Official Agent if authorized  
and the authorization is attached)

**(TO BE FILED WITHIN 7 DAYS AFTER ELECTION DAY)**